

Bezoek het Café-Restaurant „Central”

Neerstraat 40 — Roermond.

Prima Consumptie.

Uitstekende Keuken.

Aanbevelend **B. F. Stroetmann.**

PHOTO'S

PHOTO'S

DAMES en HEEREN!

Laat U in Uw Carnavalspakje fotografeeren.
GROEPJES. GROEPJES.

STEENWEG 8a.

6 stuks à 25 ct.

PHOTO'S

PHOTO'S

Voor de Schoonmaak.

Ruime keuze in Sponsen, Zeemleer, Poetsdoeken,
Dweilen en Borstelwerk.

Bekend adres voor prima Verwaren en Vernissen.

VENSTERGLAS.

CHR. GERAEDTS, ROERMOND

Mr. Huisschilder. — Zwartbroekstraat 13.



Jos. Opveld & Zoon,

Sigarenfabrikant, Remunj.

Hallo! komt ins efkes aanloupe
Hook, Hamschtraot—Kloosterwantj,
Zoo zeker es get zolt geer koupe
En geer waerd vaste klantj
Ein geurige smakelikke 2½ cent sigaar
Gans nuuj merk: „De Tourist”
Door os zelf gemaakt, prima waar
De beste die d'r bescheit, det weete veer beschlist.

Hub geer gair Zondaags nette
[scheunkes aan
Die hub ig; oug mit schrikkes
[en puuskes draan,
Leege, hooge mit knuipkes en bendjes
Zoo leef, geer zolt ze dragen in
[eur hendjes.
Veur mansluu get veur op de fiets
[te drage,
Hooge en leege mit schpitse en
[dieke naze.
Pantuuffelkes kan ig ug auk verkoupe,
Fijne, veur schnachs euver de kamer
[te loupe.

Wilt geer Tennis of Hocky grei
[koupe
Dan mot geer neet nao de vrainde
[loupe
Want bie SCHAİK kont geer alles
[kriege,
Vootbel en penne veur bel te riege.
Aug veur gymnastie hub ig alle dinge,
Ring, en scheunkes om hoog te
[schpringe
In ein waord alles vintj geer op maat,
Bie SCHAİK op de Schwamaiker-
[schtraot.

Aanbevelend

Schaik LANGENHAOVE

SCHWAMAİKERSCHTRAOT DRIE EN TWINJTJIG.

Wilt geer ug ein heudje koupe.
Netjes chique, zoo fijn es 't kan,
Dan hoeft geer neet ver te loupe
Gaot in de nuuj zaak, bie

Anna de Man,
Neerschtraot 65.

W. Knoben-Langenhoff

CAFÉ-BILLARD, NAIVE HET POSTKANTOOR.

Met ziene concurrent in het gekief
Omdat hai 8 jaor garantie guf
Op ein maschien van twintig floring én vief.

AGENT VAN DE

WAIRELDBEREUMDE

WINSELMANS NAIJMACHIENDER.

H. HABETS, Poelier

woont noe

Paredisschtraot N° 2

Hanjel in Vesch, Wildj Geveugelte en Comestibles.

Goedkoope Winkel, Neerstraat 1.

Het meest gesorteerde Magazijn in Huishoudelijke en Luxe-Artikelen

Aanbevelend **JOH. HENDRICKS.**

Lunchroom

Stationsplein 13.

Gedoerende de Carnevalsdag, verkriegbaar:

Heerlikke Heringschlaaj en Carneval-
schnitchen, Saucyebredjes en Appelbul.

Gedoerende de vaste,

Dagelijks Heringschlaaj per portie.

Aanbevelend **J. H. Crachs-Breuer.**

GULL. HANSEN, Godswaerdersingel 31, ROERMOND.

ELECTRISCHE MEUBELFABRIEK

Levert onder garantie alle soorten Meubelen
aan scherp concurrerende prijzen.

Vraagt prijzen en teekeningen.

Dai gauw en good vehoest wilt waire
Kan gein baiter gelaijenheid begaire,
Dan de aaste firma **SEVERIJNS & ZOON,**
Die det al zooveul jaere doon.
Auch expedities, douae-formaliteite
Waire dao oetgeveurd veur klein luuj en hooger autoriteite.
Paired en wages in euvervlood,
Auch is gelaijenheid per schpaor en per boot.

Café „de la Halle”

Swalmerstraat.

GEDURENDE DE VASTENAVONDSDAGEN

BAL-PUBLIEK.

Aanbevelend **H. ALLERS.**



Burgers, boere, dames, heere,
Wilt mit vastelaovend uch amuseere
Komt op de Hamschtraot dan bie Bill
Dao kan me kriege, wie me will'
Komt allemaol ins profiteere
Ich zal uch heel fien serveere,
Prima vers-, alt of pilsener beer
Daobie rolmops, hering en nog meer.

Aanbevelend

Wed. Th. Peeters-Soons.

Op de Godswaerdersingel bie
Mackendas,
Dao komme de slechters altied vas,
En waat betruf de gezelligheid,
Gein tweede café in Remunj zoo
bescheit,
Jao eederein dai vindj dao aard
Dao waerd getoet, geklets, geakaart,
De drank is altied excellent,
En van de bedeeing is eederein content,
Daorum maak ich gebroek van het
Schwetskammezaol,
Om mich te recomandeere aan allemaol,
Henri Mackendas
Café-Beugelbaanj, :: Godswaerdersingel.

Huwelijksaanzoek.

Een bekend geheelonthouder en be-
roemd spreker op vergaderingen en
openluchtmeetings, in het gezelschap
van dames erg schuchter, liefhebber
van eenzame wandelingen, zoekt langs
dezen weg in kennis te komen met
eene eezame weduwe of flinke jonge
dochter. Op fortuin wordt niet geteet.
Brieven onder het motto „Pezerik”
aan den heer Jules Janhagel, alhier.

Halt, geine voot verder, want

Dai ins lekker noe wilt rouke
Fein sigarett of sigaar,
Of ein lekker rölke prikke,
Het zij dreug of naate waar,
Of ein heerlik köpke schlikke,
Van miene koffie of miene thee,
Komt dan gauw bie mig ins kieke
En geer komt terök tevree.

Aanbevelend,

A. van Zijl-Hawinkels,
HAMSCHTRAOT.

Es geer mit vastel-
[aovend oet gaot
Komt nao Trienke in
[de Brökschtraot,
Dao krieg geer hering
[en ingemaakte ves
Preuf hem maar ins hai
[schmaakt ug opperbest
Aug kont geer kriege
[lekker vers en aad
Deet tap ig ug oet
[patersvaat.
Bie mich kont geer ug de kail
good schmeere,
Dus komt mig maar ins mit ein
[bezoek vereere.

Aanbevelend

Trienke Platzbecker-Passage,
Brökschtraot, hook Werf.

Schoenmagazijn

van

JEAN FRANSEN,

levert alle soorten
Dames-, Heeren- en
Kinderschoenwerk
op maat en gemaakt.

— Soliede bediening. —

Reparatiën worden spoedig, net en
accuraat uitgevoerd.

— Speciaal eigen fabrikaat. —

Billijke Prijzen.

Al mijn werk munt uit door nette
modellen en gemakkelijken pasvorm.
Brugstraat 15, Roermond.

Snoeien.

Ondergeteekende beveelt zich beleefd
aan voor het

**Snoeien van Boomen
en het bestrijden van bloedluis.**

Aanleggen, veranderen en onderhou-
den van Tuinen. Het leveren van vrucht-
boomen, planten en bloemen, aan con-
currerende prijzen.

Teekening en prijsopgaaf op
aanvraag gratis.

Aanbevelend **C. PIJNENBURG,**
Bloemist, Neerstraat.

Drinkt Heldens Beer.

't HELDENS BEER det is bekind,
Aan eeder groot en klein,
Det is 't beste op de welt,
En nieks waat ug zoo good bevelt,
Het is 't beer veur eederein.

Al jaore lang is 't bereumd,
En eederein drink 't gair,
Al is 't versch, of is 't alt,
Waat heerlik in 't glaiske kralt,
HELDENS BEER is premiere.

Wanneer 't in de zomertied,
Weer duchtig werm ins is,
Zucht mennigein verlicht: Goddank,
Det HELDENS BEER, det is den drank,
Dai mig noe direk verfrischt.

En kump de Wintjer in 't landj,
En 't vruus dan det 't kraakt,
Me achter de schtoof ei pötje kaart,
Of oug waal ins ein partje biljaart,
Waat dan ein glaiske HELDENS schmaakt.

Me geit dan nao PIET WALENBERG,
Nao SLENDERS en oug steeds
Nao TIENUS, THOMAS, of van SAAN,
Of waal dao kint geer van opan,
Nao de H. Geisschtraot bie H. SMEETS.

Zoo is in eeder jaorgetiej,
DE DRANK veur knech en heer,
Veur aad en jonk, veur riek en erm,
Al is 't kaad of is 't werm,
Ein glaiske HELDENS BEER.

TILLEGAM.

Pront es wie het veurig jaor,
Schaon ich veur het publiek weer klaor,
Mit mien aite en mien drinke,
Veur de maskes en heur vinke,
Op de Hamschtraot bie H. Quicke,
Kont geer lekker buize en bikke,
Moeschele en heeringe in 't zoer,
Good veur burger en veur boer,
Bredjes mit vleische en mit keeske
Lekker veur de Vastelaovend, Treeske!
Kompt ze preuve al mien drank
'g Wed geer zolt der mich veur danke,
Aanbevelend,

**Hari Quicken, Hamschtraot 12,
Hotel Rathskeller.**

A ha! hiej mot geer zeen!

Waim dees daag meug is geschpronge,
Of zien kail dreug hait gezonge,
Dai duit nieks baiters dan,
Bie mig te profiteeren der van,
Ich hub drenskes lekker fris,
Waat geer, mein ig, al lang wis,
Dan hub ig zonger te vergaite,
Veur eure maag get fijns te aite,
Komt bie mig dees daag ins kieke,
En onger het schpeepe van ein mop,
Knap geer ug dan heel fijn op.

Belaifd aanbevelend,

Wed. Schrijber-Mikina

De Gunst,

Swalmerstraat 31,
MAGAZIJN

van Dames- en Heeren-
Mode-Artikelen.

Kousen, Sokken, en alle soorten

Tricot-Ondergoederen,

aan concurrerende doch vaste prijzen.

Aanbevelend,

Leo van Helden-Bussing.



**JUWEELEN
Goud- & Zilverwerken
Horloges enz.**

FRANS PLAGHKI,
Munsterplein 14, Roermond.

Jean Cox-Janssen
Voorstad St. Jacob 32.

Expeditie en sleeper van alle
vrachten.

Meubeltransporten
door geheel Europa onder
garantie.

Sigarenfabriek Gebr. Jacobs, Roermond.

Ich schair uch, knip uch net de haor
Maak uch mit zorg ein nette scheij
Veur schnieje is der gein gevaor
Omdet ich wirk mit opperbest gereij.
Ich doon uch aolie



[op de kop
Zoodet ze schittert
[in de zon,
En had geer auch mer
[inkel schpiekes drop
Ich wed det neemes
[t merke kan.
Miense die van boete
[komme,
Laot uch bieje mich schaire, knippe,
Geer hubt et zeker zelf vernaome
Geer hoeft mer op de tram te wippe.
Pas op det geer uch neet verloopt
En komt bie

COUMANS, Boetenop.

Heere Bestuurders van vereeniging
Halt geer soms tentoonschellinge
Concours, festival, of wedschried
Dan kaupt geer bie mich veur
[de minste pries
Beneudigde medaaljes of insignes
In verguld, zilver of brons.

Andrée Hovens-Peeters.

Ich **Jozef Willems** in de Paredisschraot
Bun schnieder, wirk fijn nao de maat
Verkoop auch chieke

[heuj en mutse
Veur groote miense
[en klein blutse.

Bie mich is alles
[leste chiek,
'g Hub schtukses,
[prachtig, manjefiek.

Dao leever ich uch
[van werk,
Schoon aafgewirkt en iezerschterk.



Minzaam aanbevilend

Jos. Willems,

Kleijermaiker,
PAREDISSCHTRAOT.

Roermondsche Zang- en
Muziekvereeniging.

— GROOT —

Gemaskerd Bal

op DINSdag 24 FEBR. 1914,
in de Zaal der G. S., 's avonds te 9 ure.

Prachtige personeele- en groepen-
prijzen.

Alleen toegankelijk voor H.H. Leden
met hunne Dames en geintroduceerde
vreemdelingen.

HET BESTUUR.

Greunte en Fruithanjel,
Beurskens-Heemskerk,



Hamschraot no. 14a.

Veur de aanschaonde
Vastelaovesdaag veur-
raadig
fijn fruit en greunte

Sigarenfabriek

Hub. Willems,

Halfwegsteeg 6 Roermond.

Beste adres voor een goede
kwaliteit sigaar.

Specialiteit in Handwerk.



In het Café de „JAGER”,
Verkoopt men versch, oud en lager
Heerlijk is het gerstenat,
't Geen „Daanj” tapt uit 't patersvat
Gij zult volstrekt u niet beklagen
Als g' met de vastenavondsagen
Hem met een druk bezoek vereerd
En in plezier uw grosch verteerd.
Op zijn nieuwe piano automatique,
Kan men dansen fijn en chique.

Aanbevilend

Daniel Dahmen

Veldstraat no. 32.

Café Omnibus.

KAPELLERWAIJ 139, — REMUNJ.

Gedoerende de Vastelaovesdaag
PRIMA VERS- en LAGERBEER
en
FIJN SIGARE.

Aanbevilend

PIET REIJNERS.

Ich vraag aivekes attentie
Van alle heere kasteleins
Op mien oetgebreide collectie
Papiere piepkes, chic en fijn,
Alles prima kwaliteit.
Ich hub ze in alle kleure,
Wo eur klantje mit kinne geure
Ich lever aan heel concurrerende pries
Beschtel aan mich, dan zeet geer wies.

André Hovens-Peeters.

Hubt geer mit Vastelaovend veul plezeer,
Dan mot geer auch drinke ei good pötje beer;
Vraogt det van **BREMMERS**, de broewer oet **NÉEL**,
Det al sinds jaore aan eeder beveel;
Dai maakt ze verschillend, donker en licht,
Det schmaakt zeker aan eeder mommegezicht.
En begint dan de vaste weer,
Drinkt dan van zie schwaorste beer.

Bierbottelarij M. Maessen,

Café de Nieuwe Beurs,

Markt — Roermond,

Gedurende de Vastenavondsagen

voortdurend „FRISCHER ANSTICH” van

**Puik Versch-, Lager-
en Bockbier.**

Verzamelplaats van alle Raregekken.



SINAASAPPELEN

Beslist voordeeligst adres voor Sinaasappelen, Citroenen, Pindas
en andere Zuidvruchten, is bij

Ch. Stroucken-Velmans,
Brugstraat 5, Roermond.

Hotel Restaurant Kleu

Gedurende de Vastenavondsagen

Verzamelplaats van alle gemaskerden.

Dagelijks **GROOT CONCERT.**

Den geheelen dag koude en warme spijzen.

Aanbevilend

Willy Küsters.



Waim drinkt der hiej neet mit plezeer,
Ein glaiske fijn **Mickina's** beer,
Ein broewsel, neerik zuuver klaor,
Ein beerke of et wienke waar,
Van prima hop en mout gemaakt,
Waat vreg of laat scheidts lekker schmaakt.
Veur jonk en aat is zeer gezondj,
Uch lekker kriebelt in de mondj.
En es me ins get te veul der van drinkt,
Uch 's angere daags gein koppjen brinkt.

Schtoumbeerbroewerie

P. MICKINA,

JESUITENSCHTRAOT — REMUNJ.



BOULANGERIE ELECTRIQUE.

Dagelijks versch rogge brood, wit en grijs brood.

Steeds verkrijgbaar: Fijne Knapkoek en Speculaas.

Alles van prima Grondstoffen vervaardigd.

Aanbevilend **H. Engelen,**
Godsweerdersingel.

FRITS DILS op de Schwamaikerschraot
Verkupt uch fietskes gansch van schtaol
Die geer gerus kint vertroewe,
Waiges heur sterke boewe.
Hai verkupt uch van fietse auch alle ongerdeile
Zoowaal de groote es de kleine
Keugelkes, pendaale en asse
Die neet piepe en knarse.
Luchte veur kairse en carbied
Wo me van zuut ein oer wied
In ein waard, alle zake
Om zich in dees schoon schport te vermaken
Hange bie mich veur de rame
En kint geer kriege
Aan bilijke prieze.

Aanbevilend

Frits Dils,

SCHWAMAIKERSCHTRAOT.



Café Nationaal

Vergunning

Wed. Piet Einig-Ubben,

taigeneuver de kazerne

HAMSCHTRAOT.

Belaifd Aanbevilend.

Oetschloetend puike Dranke.

**Café Restaurant
„DE UNIE”.**

MARKT,

ROERMOND.

**Heinekens Pilsener, Trappistenbier.
Heerlijke Rolmops.**

Aanbevilend

Jac. Schreurs.



Gedoerende de Vastelaovesdaag

GROOT CONCAIR

te gaive door de waireldbereumde professor **SOLL**,

in de Café de „Keers”

Ed. Kornips, Neerschraot 39,
Remunj.

ASSELEGOONSDAAGAOVEND

Groote acrobatische veurschelling

door **Professor LETSZINGSKY.**

ENTRÉE VRIJ.

ENTRÉE VRIJ.



Es de zomer geit verschtrieke
Blaad en greun mot al weer wieke
Dan zeen veer get verschiene hiej
Den tram lûp dan bieje os veurbiej.

En es geer dan komt kieke,

Nao al det drök gedoons

Dan wil ig ug waal verzeuke

Mien zaak ins te bezeuke,

Want ig hûb heel veul schoons,

Ig hoof ug neet te zekge waat ig al verkoup

Det is genog bekind en van alles eine grooten houp.



G. LENARTS,

Kraanport, Hook Roerkaaj.

== :: Stoomhoutdraaierij :: ==
Jean Ausdemkamen

:: :: Voogdijstraat 14 — Roermond. :: ::

HET VOORDEELIGSTE ADRES voor DRAAIWERKEN in

= HOUT, STEEN en IVOOR. =

VERGAIJT DIT NEET.



Waim zich in 1914 neet meug wilt gaon loupe,
Dai mot zich in de Veldschraot ein kërke koupe
Dao veer make heel zelf oos eige merk,
Kint geer waal begriepe, ze zeen iezerschterk.
Daobie hubbe veer os ins good bedach
En hubbe het nuujste dao in aangebrach,
Daodoor loupe zie ongeluivelik licht
En hubbe daobie ein gering gewicht.
Dus es geer os noe good verschtaot,
Geer mot zelf weten, maar doot ooze raot.

Veur levere franco schpaor of Maasbruk

Geer komt zelf aan oos vertroewt adres truk.

Veur benj hoof geer neet nao de vrainde te loupe

Die kint geer in de Veldschraot, Lelieschraot veurdeilig koupe,

Daoveur hubbe veer geschlaote ein groot contract,

Veur uch te levere, veur eine kleine pries,

Waat geer neet van benj verwacht.

Wederverkuijpers, fabrieksprieze.

Aanbevilend

H. Passage & Zonen,
Veldschraot.

Behangselpapier.

Door de groote opruiming zoowel en gros als
en détail zijn ongeveer alle papieren van 1913 uit-
verkocht, en zijn we in staat onze geachte cliënteel
het allernieuwste aan te bieden. Onze magazijnen
zijn ruimschoots voorzien van Fransche, Duitsche,
Engelsche nouveautés van de minste tot de fijnste
soorten, aan prijzen beneden alle concurrentie.

Staalboeken op aanvraag verkrijgbaar.

Firma Custers-Welters,
Roermond, Paredisstraat.

Het Magazijn „DE ZON”

VARKENSMARKT := ROERMOND := HOEK SCHOENMAKERSSTRAAT,

is het beste, meest gesorteerde en voordeligste adres voor alle soorten Manufacturen, Confectie, Garen en Band, Bedden, Dekens, Karpotten, Matten, enz. enz.

Speciaal adres voor Dames blouses en Costuumrokken van de goedkoopste tot de fijnste soorten.
Aanbevelend R. ZUURE.

EN GROS. EN DETAIL.

De grootste en meest uitgebreide sortering Sigaren, Sigaretten en Tabak vindt U bij

Pierre Schaffhausen-Coorens
Hamstraat 8 — Roermond.

Neemt proef met mijn 3 cents Sigaar, merk „Echte Hollanders”
Speciaal adres voor H.H. Wederverkopers. Prijscourant wordt op aanvraag gratis toegezonden.

W. Hütten=Cartigny,
Stoomsliperij,

HAMSTRAAT 38, TEL. 164. ROERMOND.

Huishoudelijke-, Bouw-, Electriche-, Visch- en Hondenartikelen.

Wapens en Ammunitie.

Meest gesorteerd magazijn van uitsluitend prima Solinger Staalwaren.

HUBERT HEIJNEN,

Markt 10, — Roermond.

MAGAZIJN van

HOEDEN, PETTEN en PELTERIJEN.

HOTEL DU COMMERCE

Stationsplein, Roermond.

CAFÉ RESTAURANT.

Aanbevelend,

Wed. Emile Nome.

Hub. Metsemakers-Maessen,

Paredisstraat 6 - Roermond.

Behangerij, Stoffeerderij en Beddenmakerij.

Beveelt zich beleefd aan voor alle voorkomende werkzaamheden.



HULSTKAMP'S
OUDE GENEVER

is de beste en fijnste van smaak.

Hulstkamp & Zoon & Molijn

Fabriek opgericht Ao 1775

ROTTERDAM.



M. ROUTS-KLEUKERS

TABAK- en SIGAREMAGEZIEN

WILLEM II SINGEL 16.

Speciaal adres veur fijn Sigare, Sigarette en prima diverse Rouktabak. Puike, Koffie en Thee.



ZAAL JULIANA, Hamstraat

Gedurende de Vastenavondsdagen

Bal-Publiek

Prachtige Muziek, Spiegelgladde Dansvloer
Fijne dranken. Nette bediening.

Aanbevelend **W. AUSDEMKAMEN.**



TH. BRONCKHORST

CAFÉ — RESTAURANT — BILLARD

Kloosterwandschraet, naive het Postkantoor.

VERKRIEGBAAR: Fijn Helden's Alt en Vers beer. Trappistebeer oet de Schaapskooi. Breudjes mit Vleis en Kees. Ingemaakte Heringe. Münchener Beerkees.

Aanbevelend **TH. BRONCKHORST.**

ATELIER VOOR MODERNE PHOTOGRAFIE

CH. J. H. VAN WAGENINGH, Roermond.

Willem II Singel 7a, Roermond.

Speciale KUNSTINICHTING

***** VOOR *****

PHOTOGRAFISCHE

VERGROOTINGEN

op Platin-Bromsilvepapier,

in de meest gangbae kleu-

ren naar portretten en nega-

tieven. *****

Portretten in Olieverf en

Aquarel naar iedere photo-

grafie. *****

Opnamen van Gebouwen

Groepen, enz. buitenshuis,

volgens overeenkomst. —

—: ATELIER BENEDEN. —:

- DAGELIJKS GEOPEND. -

Handel in Foto-Artikelen.

MAISON 1^{er} ORDRE

Fr. Müllenbruch,

Hofleverancier. COIFFEUR.

Roermond. - Teleph. 93. - Schoenmakersstraat 18.



Hofleverancier van H. M. de Koningin.

In 1910 bekroond met Diploma en Kruis van Professeur de l'Académie, École Française de Coiffures de Paris.

In 1910 jurylid te Bruxelles (Concours International).

In 1912 bekroond met Diploma en Palmes de l'Académie des Coiffeurs de France en den titel van Professeur de l'École.

Atelier van kunsthaarwerk.

Engelsche, Fransche en Duitsche Parfumeriën, Zeepen

Specialiteit in fijne Lederwaren, Damestaschjes, Portemonnaies, Portefeuilles, enz.

Fijne Luxe Kammen, Spelden, Attaches, ALLES LAATSTE NOUVEAUTÉ.

Voor de a.s. Carnaval voorradig 300 pruiken.

Verweijen en Van Schoonhoven

BAKKERSTRAAT No. 2.

Pianomagazijn.

Stemmen := Repareeren := Verhuren.

Remunjse Papierhanjel

Reijners=Hendrickx & Co.,

Brökschtraet,

Telef. Interc. 160

OPGERICH 1902.

Remunj.



Door het vertroewe, os geschonke, zeen veer in schaot papier aan fabrieks- prieze te levere, omdet veer het papier rechtschtreeks van het fabriek kriege.

Veur Heere Bekkers, Schlechters, Manufacturiers en veshanjelers hubbe veer altied veurraadig PERKAMENTPAPIER in saorte, PAKPAPIER in velle en rôlle, gries, wit, zieje en chitspapier.

Auch hubbe veer eine hanjel in Täoj en levere uch grieze, witte, rooje, Goudronné en Beschuit-zakken aan de scherps concurreerende prieze. Papiere schönke-zekskes, det de schönkes neet bederve.

Monsters en priesopgaaf waire uch dadelik toes bezorgd en koste uch nieks.

Aanbevailend **REMUNJSE PAPIERHANJEL.**



HARING

Noordvolle per ton f 22.—, per 1/2 ton f 11.—, per 100 st. f 3.—.

G. Burger=Geene,

ROERMOND, Hamstraat 19.

Jean J. H. Janssens-Dijcks

Groenten- en Fruithandel

EXPORT.

EN GROS. EN DÉTAIL.

VENLOSCHE POORT, ROERMOND.

Opnemen en bezorgen van Bestellingen aan huis.



Heere roukers van Remunj en omstreke

Die heur gezondheid wille spare

Koupe heur sigarette en sigare

bie

Gerard Sampers=Heijnen

COIFFEUR

NEERSTRAAT ROERMOND.

Andrees de Bock=Werson,

SCHLECHTERIE,

Veldschtraet n^o. 27.

Schteeds veurraadig: puike, versche, prima vleiswaar aan concurreerende prieze.

Aanbevailend,

A. de Bock=Werson.

HALT.

Ter euvername: Eine President, schoon meubelstök veur den hoesraad van ein vereeniging of club. Veurzeen van fijn getuugschrift en in schaot boetegeweun schoon schpietse af te scharke. Te koup aan inkoupspries. Kan auch gehuurd waire om feestkes te organiseren.

Verdere inlichtingen te bekomme aan het bureau van dit blaad.

SIGARENMAGAZIJN
en PIJPENBAZAR van
W. GERAEDTS-FRANSSEN
ROERMOND.

STEEDS VOORRADIG:
eene PRACHTCOLLECTIE Rookersbenodigdheden,
als: Barnsteen Sigarenpijpen, Meerschui-
Calsiné-, Goudron- en Houten Pijpen.
EENE ZEER UITGEBREIDE KEUZE
in LEDERWAREN en WANDELSTOKKEN.



SPECIAAL ADRES VOOR
SIGARENAANSTEEKERS en
BARNSTEEN SIGARENPIJPJES.

Dit merk is de beste waarborg
voor Prima Kwaliteit.

CHR. HEITZER.
Behanger,
Stoffeerder,
MUNSTERSTRAAT,
Roermond.



Charles Janssens-Thieme, Roermond,
voorheen **FELIX JANSSENS.**
— Tel. Interc. 51. —

FABRIEK van BLIK-, ZINK- en KOPERWERKEN,
Spring- en Kettingveeren.
Electrische Grof- en Kunstsmederij.
Magazijn van Huishoudelijke Artikelen, Insluithaarden,
Kachels en Fornuizen.

Ijzerwaren en Bouwmaterialen,
Landbouwwerktuigen en Zuivelbereidingsartikelen.
MAGAZIJNEN: MARKT 8-9, LUIFELSTRAAT 9, VARKENSMARKT.
Hoofdagent der Actiëngesellschaft für Eisen- und Bronze-Gießerei vormals Flink, Mannheim.
Autogene Lasch- en Snij-inrichtingen.

Charles Stroucken,
Swalmerstraat 29, Roermond.
KUNSTHANDEL
ATELIER VOOR DECORATIEVE KUNST.

A. H. NYSKENS,
Willem II Singel 21. Hofleverancier. Telefoon Interc. 64.
HANDEL in
Bouwmaterialen
FABRIEK van
BETON & MONIERWERKEN.



Ein lekker glaasje vers of oet,
Waat helder in het glaasje kragt,
't Is pront egaal of vers of aat,
Det tap ich uch oet 't patersvaat.
Dus raregkke groot en klein,
Komt geer dees daag door 't Munsterplein,
Loupt dan bie mich de deur neet mis,
Komt auch ins aan bie

Gijsen Chris.

Het beste adres veur
Domino's,
Pekskes en Vastelaovesartikelen
is bie
J. H. STARK, Hamschtraot, Remunj.
Wederverkuiipers flink rabat.



Electrische Schpekslaigerie.

In de winkel van **RONDEN,**
Is alles te koup;
Waat eederein kan monde,
Lik hie mit den houp,
Veul lekker dreug worste,
Vet en mager schpek,
Schonke om nao te dorste,
Köp, peut en nek,
't Fijnste vleis van shtad en landj,
Versch op eeder stond,
Waat verlanct waird door den klantj,
Schtuur ich dankend rondj.



Hotel „Suisse”
CAFÉ RESTAURANT, Telef. Interc. No. 187.
GEZUSTERS SCHAFFHAUSEN,
HAMSTRAAT 1 — ROERMOND
Elk uur van den dag koude en warme spijzen
Handel in Wijnen en Gedistilleerd.
— BINNEN-EN BUITENLANDSCHE LIKEUREN. —
EN GROS EN DÉTAIL.

Societeit „De Flarussen”, Roermond.
Groot gemaskeerd Bal
Op **DINSDAAG 24 FEBERWARIE**
's aoves 9 oere in den Hermoniezaal.
Allein toegankelijk veur de leeje mit heur dames.
Gelaigenheid om lid te waire tot uuterlik Donder-
daag 19 Feberwarie, door aanmeljing bie ein van de
Bestuursleeje.



De Raod van XI.
Brood-, Kook- en Banketbekkerie
Jos. Sijben-Kleukers,
KAPELDERWAIG No. 147.
— Schpeesialiteit in fiene Knapkook, gebakke mit echte natuurbotter. —
— Hanjel in koloniaalware, koffie, thee, choklaad en sokkerwerk. —

Café Restaurant
„Harmonie”
Hamschtraot Remunj.
Piet Walenberg.
Groote en klein zale disponibel veur
comedies, concairs, vergaderinge enz.
**Lekker vers, alt en
donker beer.**
Eeder oer van den daag
werm en kaai schpieze.
Alles TIP-TOP!

Wielrijdersvereniging „All Right”
GROOT
VASTENAVONDSBAL
Op **MAANDAG 23 FEBRUARI**
's avonds 9 uur op de Zaal G. S.
Dit bal is alleen toegankelijk voor de leden met
hunne dames. Voor aanmelding voor het lidmaat-
schap wende men zich schriftelijk tot het Bestuur.
N.B. Op den avond van het bal worden geene nieuwe leden
meer aangenomen.



CAFÉ-RESTAURANT
Wed. Jean Korsten-Cremers
Kapelderwaig b.d. Schpaorwaigeuvergank.
Puik lekker Pilsener en Jonk beer van de broewerie „Cambrinus”
oet Hairlen.
Aanbevailend
Wed. J. Korsten-Cremers.

Gedurende de **Carnavalsdagen**
BAL-PUBLIEK
in de **Rouleauzaal.**
Fijne Muziek, Nieuwe Vloer, Goede dranken.
Aanbevelend **F. SCHULTE.**

CHARLES TRAUTMANN,
SCHOENMAKERSSTRAAT 1.
KUNSTHANDEL
SPIEGELS, SCHILDERIJEN.
=: Inlijsten en bleeken van platen. =:

DRINKT Bass Co. Extra Stout
en Pale Ale.
Verkrijgbaar bij **JOH. V. D. BORNE, Grootte Societeit.**

Hie op de Veldschraot no. 14
Dao kont geer geneete, komt ins zeen
Hie kont geer wurkelijk profiteere
Het is veur dames en aug heere
Wilt geer veurzeen zeen van ein
fien toilet,
Veural geer dames, eur vlechte en
krolle
Maak ich schiek en net
Zoowaal door schaire mit zaagte handj
Maak ich de heere de baart van kantj
Ich hub oug fijne odeur en haor
pemade
Det lupt veural bie mich in de gate
Het is zeer gooje koup en good
Det trekt uch in de naas toet in
het blood.
Aanbevailend,
FRANS PASSAGE.
COIFFEUR.

SOCIETEIT AMICITIA,
ROERMOND.
Het Bestuur heeft de eer de Heeren
Leden met de Dames uit hun gezin
uit te noodigen tot het

Gemaskerd Bal
Vastenavond-Maandag
— 23 FEBRUARI 1914. —
ten 9 ure,
in de Zaal der Koninklijke Harmonie.

Leefhubbers ???
Eine nette aanvallige jonge miens
mit ein dieke portemonnee en eine
dieke kop, daobie diek vol leefde,
zeukt langs deze waig ein diek mollig,
lollig, jonk pölke, om daomit de vas-
telaovesdaag door te make.
Schriftelik te wenden onger de let-
ters X. Y. Z., bureau van dees gezet.
Op alle vastelaovesdaag toet s'aoves
teen oere gelaigenheid om gegrimmeerd
te waire bie

Bair Rulkens,
Bekkerschtraot, Remunj.
BAIRT en PRUKE,
te huur en te koup.

TIVOLI THEATER
REMUNJ.
Directie: JAN REVOLVER.

Vastelaoves Zondaag 8 oere
opveuring van:
Dorus veur de Kriegsraad.
Groot militair dramatisch kluchschpeel
in 11 bedrieve van Jonkheer van Kaab.
Prachtige costuums, nuuj decors.
De hoofdrolle waire vervuld door
de heere von Förstner II en Lemajor
es gast.
ZEET PROGRAMMA'S.
Parterre f 1.50, Frontbalcon f 1.00,
Ziejbalcon f 0.60, Ingelebak f 0.30.

Sigarenfabriek Gebr. Jacobs, Roermond.

Ich schair uch, knip uch net de haor
Maak uch mit zorg ein nette scheij
Veur schnieje is der gein gevaor
Omdet ich wirk mit opperbest gereij.



Ich doon uch aolie
[op de kop
Zoodet ze schittert
[in de zon,
En had geer auch mer
[inkel schpierkes drop
Ich wed det neemes
[t merke kan.
Miense die van boete
[komme,

Laot uch bieje mich schaire, knippe,
Geer hubt et zeker zelf vernaome
Geer hooft mer op de tram te wippe.
Pas op det geer uch neet verloopt
En komt bie

COUMANS, Boetenop.

Heere Bestuurders van vereeniging
Halt geer soms tentoonschellinge
Concours, festival, of wedschried
Dan koupt geer bie mich veur
[de minste pries
Beneudigde medaaljes of insignes
In verguld, zilver of brons.

Andrée Hovens-Peeters.

Ich Jozef Willems in de Paredisschtraot
Bun schnieder, wirk fijn nao de maot
Verkoupt auch chieke
[heuj en mutse
Veur groote miense
[en klein blutse.

Bie mich is alles
[leste chiek,
'g Hub schtukses,
[prachtig, manjefiek.
Dao leever ich uch
[van werk,
Schoon aangewirkt en iezerscherk.



Minzaam aanbeveilend

Jos. Willems,

Kleijermaiker,
PAREDISSCHTRAOT.

Roermondsche Zang- en
Muziekvereniging.

— GROOT —

Gemaskerd Bal

op DINSdag 24 FEBR. 1914,
in de Zaal der G. S., 's avonds te 9 ure.

Prachtige personeele- en groepen-
prijzen.

Alleen toegankelijk voor H.H. Leden
met hunne Dames en geïntroduceerde
vreemdelingen.

HET BESTUUR.

Greunte en Fruithanjel,

Beurskens-Heemskerk,

Hamschtraot no. 14a.



Veur de aanschaonde
Vastelaovesdaag veur-
raadig

fijn fruit en greunte

Sigarenfabriek

Hub. Willems,

Halfwegsteeg 6 Roermond.

Beste adres voor een goede
kwaliteit sigaar.

Specialiteit in Handwerk.



In het Café de „JAGER“,
Verkoupt men versch, oud en lager
Heerlijk is het gerstenat,
't Geen „Daanj“ tapt uit 't patersvat
Gij zult volstrekt u niet beklagen
Als g' met de vastenavondsdaag
Hem met een druk bezoek vereerd
En in plezier uw grosch verteerd.
Op zijn nieuwe piano automatique,
Kan men dansen fijn en chique.

Aanbeveilend

Daniel Dahmen

Veldstraat no. 32.

Café Omnibus.

KAPELLERWAIG 139, — REMUNJ.

Gedurende de Vastelaovesdaag
PRIMA VERS- en LAGERBEER
en
FIJN SIGARE.

Aanbeveilend

PIET REIJNERS.

Ich vraag aivekes attentie
Van alle heere kasteleins
Op mien uitgebreide collectie
Papiere piepkes, chic en fijn,
Alles prima kwaliteit.
Ich hub ze in alle kleure,
Wo eur klantje mit kinne geure
Ich lever aan heel concurrerende pries
Beschtel aan mich, dan zeet geer wies.

André Hovens-Peeters.

Hubt geer mit Vastelaovend veul plezeer,
Dan mot geer auch drinke ei good pötje beer;
Vraogt det van **BREMMERS**, de broewer oet **NÉEL**,
Det al sinds jaore aan eeder beveel;
Dai maakt ze verschillend, donker en licht,
Det schmaakt zeker aan eeder mommegezicht.
En begint dan de vaste weer,
Drinkt dan van zie schwaorste beer.

Bierbottelarij M. Maessen,

Café de Nieuwe Beurs,

Markt — Roermond,



Gedurende de Vastenavondsdaag
voortdurend „FRISCHER ANSTICH“ van
**Puik Versch-, Lager-
en Bockbier.**

Verzamelplaats van alle Raregekken.

SINAASAPPELEN

Beslist voordeelgig adres voor Sinaasappelen, Citroenen, Pindas
en andere Zuidvruchten, is bij

Ch. Stroucken-Velmans,

Brugstraat 5, Roermond.

Hotel Restaurant Kleu

Gedurende de Vastenavondsdaag

Verzamelplaats van alle gemaskerden.



Dagelijks GROOT CONCERT.

Den geheelen dag koude en warme spijzen.

Aanbeveilend

Willy Küsters.

Waim drinkt der hiej neet mit plezeer,
Ein glaiske fijn **Mickina's** beer,
Ein broewsel, heerlik zuuver klaar,
Ein beerke of et wienke waor,
Van prima hop en mout gemaakt,
Waat vreug of laat schteeds lekker schmaakt.
Veur jonk en aat is zeer gezondj,
Uch lekker kriebelt in de mondj.
En es me ins get te veul der van drinkt,
Uch 's angere daags gein koppien brinkt.

Schtoumbeerbroewerie

P. MICKINA,

JESUITENSCHTRAOT — REMUNJ.



BOULANGERIE ELECTRIQUE.

Dagelijks versch rogge brood, wit en grijs brood.

Steeds verkrijgbaar: Fijne Knapkoek en Speculaas.

Alles van prima Grondstoffen vervaardigd.

Aanbeveilend **H. Engelen,**

Godsweerdersingel.

FRITS DILS op de Schwamaikerschtraot
Verkoupt uch fietskes gansch van schtaol
Die geer gerus kint vertroewe,
Waiges heur sterke boewe.
Hai verkoupt uch van fietse auch alle ongerdeile
Zooawaal de groote es de kleine
Keugelkes, pendaale en asse
Die neet piepe en knarse.
Luchte veur kairse en carbied
Wo me van zuut ein oer wied
In ein waord, alle zake
Om zich in dees schoon schport te vermaken
Hange bie mich veur de rame
En kint geer kriege
Aan billijke priesze.

Aanbeveilend

Frits Dils,

SCHWAMAIKERSCHTRAOT.



Café Nationaal

Vergunning

Wed. Piet Einig-Ubben,

taigeneuver de kazerne

HAMSCHTRAOT.

Belaifd Aanbeveilend.

Oetschloetend puike Dranke.

**Café Restaurant
„DE UNIE“.**

MARKT, — ROERMOND.

**Heinekens Pilsener, Trappistenbier.
Heerlijke Rolmops.**

Aanbeveilend **Jac. Schreurs.**



Gedurende de Vastelaovesdaag

GROOT CONCAIR

te gaive door de waireldbereumde professor SOLL,

in de Café de „Keers“

Ed. Kornips, Neerschtraot 39,
Remunj.

ASSELEGOONSDAAGAHOVEND

Groote acrobatische veurschtelling

door Professor LETSZINGKSKY.

ENTRÉE VRIEJ.

ENTRÉE VRIEJ.



Es de zomer geit verschtrieke

Blaad en greun mot al weer wieke

Dan zeen veer get verschiene hiej

Den tram lûp dan bieje os veurbiej.

En es geer dan komt kieke,

Nao al det drök gedoons

Dan wil ig ug waal verzeuke

Mien zaak ins te bezeuke,

Want ig hûb heel veul schoons,

Ig hoof ug neet te zekge waat ig al verkoupt

Det is genug bekind en van alles eine grooten houp.



G. LENARTS,

Kraanport, Hook Roerkaaj.

∴ ∴ Stoomhoudraaijerij ∴ ∴

Jean Ausdemkamen

∴ ∴ Voogdijstraat 14 - Roermond. ∴ ∴

HET VOORDEELIGSTE ADRES voor DRAAIWERKEN in

= HOUT, STEEN en IVOOR. =

VERGAIJT DIT NEET.



Waim zich in 1914 neet meug wilt gaon loupe,
Dai mot zich in de Veldschtraot ein kërke koupe
Dao veer make heel zelf oos eige merk,
Kint geer waal begriepje, ze zeen iezerscherk.
Daobie hubbe veer os ins good bedach
En hubbe het nuujste dao in aangebrach,
Daodoor loupe zie ongeluivelik licht
En hubbe daobie ein gering gewicht.
Dus es geer os noe good verschtaot,
Geer mot zelf weten, maar doot oosze raot.

Veur levere franco schpaor of Maasbruk

Geer komt zelf aan oos vertroewt adres truk.

Veur benj hoof geer neet nao de vraimde te loupe

Die kint geer in de Veldschtraot, Lelieschtraot veurdeilig koupe,

Daoveur hubbe veer geschlaote ein groot contract,

Veur uch te levere, veur eine kleine pries,

Waat geer neet van benj verwacht.

Wederverkuipers, fabrieksprieze.

Aanbeveilend

**H. Passage & Zonen,
Veldschtraot.**

Behangselpapier.

Door de groote opruiming zoowel en gros als
en détail zijn ongeveer alle papieren van 1913 uit-
verkocht, en zijn we in staat onze geachte cliënteel
het allernieuwste aan te bieden. Onze magazijnen
zijn ruimschoots voorzien van Fransche, Duitsche,
Engelsche nouveautés van de minste tot de fijnste
soorten, aan priesen beneden alle concurrentie.
Staalboeken op aanvraag verkrijgbaar.

**Firma Custers-Welters,
Roermond, Paredisstraat.**